Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 109 (1983)

Heft: 22

Rubrik: Bärner Platte

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



ch schreibe das absichtlich erst Ljetzt, weil ich mich nicht dem Verdacht aussetzen möchte, im Affekt zu handeln.

Er landete um 10.25 Uhr in Kloten, brachte das abgedroschene Zeremoniell mit Heer und Hymne hinter sich und fuhr wie der Kluge im Zuge nach Kehr-satz, wo er im Landgut «Lohn» Quartier bezog und zu Mittag ass, bevor es auf dem Bundesplatz, im Bundeshaus, in der französischen Botschaft und im Rathaus weiterging. So ein Staatsbesuch ist kein Schleck, jede Minute ist ge-plant, und sogar auf dem WC wird man von Sicherheitskräften bewacht. François Mitterrand (67), Staatspräsident unseres westlichen Nachbarlandes, hat das alles auf sich genommen, um einmal für zwei Tage Paris den Rücken zuwenden zu können. Er wurde von den Behörden des

Ueli der Schreiber

Ohnerrand

Bundes, des Kantons und der Stadt seiner politischen Stellung entsprechend empfangen, beschenkt und gefüttert, und es fanden Gespräche zwischen ihm und dem Bundesrat statt, die der Pflege guter Beziehungen zwischen Frankreich und der Schweiz

Aber gemerkt hat man von diesem Staatsbesuch in der Bundesstadt herzlich wenig.

Wohl hingen reihenweise Fahnen in den Altstadtgassen, aber das will in Bern noch gar nichts heissen. Die hängen ohnehin fast ständig, weil immer irgendein Anlass, sei es nun die BEA, der Zweitagemarsch oder der Handwerkermärit, zu feiern ist. Dazu braucht es bei uns kein Staatsoberhaupt. Manchmal lärmte ein Helikopter über den Dächern, da wusste man, dass der hohe Gast sich von einem Ort an den andern verschob. Es kam auch vor, dass ich ungebührlich lange auf den Bus warten musste, weil motorisierte Polizisten die Kochergasse verstopften, bis dann plötzlich eine Reihe von teuren Limousinen beim Bellevue wegfuhr. Eine davon trug eine französische und eine schweizerische Standarte, und da wusste ich, dass Bundesrat Aubert und Präsident Mitterrand darinsassen.

Aber ich schaute bewusst nicht hin. Nichts gegen Mitterrand persönlich, aber ich kann nichts dafür, dass er mich daran erin-nerte, wie die Franzosen (wohl weil ihnen die Regierung verboten hatte, mehr als zweitausend Francs ins Ausland mitzunehmen) uns unseren ganzen bernischen Staatsschatz von über 10 Millionen Pfund in bar und 18 Millionen Pfund in Schuldtiteln weggenommen und nie wieder zurückgegeben hatten. So etwas vergisst man in Bern nicht von einem Tag auf den andern, da muss man schon einige Nächte darüber schlafen - und schliesslich waren am Tage, da Mitterrand kam, seit jenem unerfreulichen 5. März 1798 erst 185 Jahre und 39 Tage vergangen.

Briefkasten für Nichtberner

(Nur für dringende Fälle!)

Frau B. M. in G. Ihre Empörung über die angeblich ungenügende medizinische Betreuung der Frauen in der Bundesstadt ist völlig grundlos und lässt mich vermuten, dass Sie zumindest in sprachlicher Hinsicht den An-schluss an unsere Zeit verpasst haben. Die Tatsache, dass Sie im Berner Telefonverzeichnis keine «Entbindungsanstalt» finden können, entbindet sie nämlich nicht von der Pflicht, auch unter dem Stichwort «Frauenspital» nachzuschauen - und dort hätten Sie Erfolg.

Frau G.F. in B. Ihre Frage, welches der grösste Beitrag Berns an die Menschheit gewesen sei, lässt sich nicht so ohne weiteres beantworten. Denken Sie an philosophische Werte wie unsere vorbildliche Langsamkeit? Oder an etwas Wissenschaftliches wie das von unserer Universität entwickelte sogenannte Sonnensegel, das auf dem Mond aufgestellt wurde? Sonst würde ich etwas recht Weltliches vorschlagen, das seit 75 Jahren in Bern hergestellt wird und sicher schon Millionen von Menschen einen Genuss bereitet hat: die Toblerone.

Herrn K. L. in T. Entschuldigen Sie bitte, dass Sie gezwungen waunter Fluglärm zu leiden hätten, schriftlich zu formulieren – aber als Sie mich telefonisch anfragten, konnte ich beim besten Willen nichts verstehen, von wegen des Fluglärms.

Frl. B. G. in H. Gewiss, gewiss, auch ich bin für die Gleichberechtigung von Mann und Weib, aber ich kann Ihnen schwören, dass sich im Ortsnamen «Bern» ganz sicher nicht das männliche Pronomen «er» versteckt. Ihr Vorschlag, die Ortsbezeichnung

ren, Ihre Anfrage, ob wir in Bern in «Bsien» abzuändern, würde übrigens das Kind mit dem Bade ausschütten, denn das wäre ja eine untragbare Diskriminierung des Mannes. Und die Kompromiss-Kombination «Bersien» klingt auch nicht ganz überzeu-

> Herrn H. M. in T. O doch, wir haben mehr als genug Parkplätze in unserer Innenstadt. Wenn hin und wieder ein Mangel aufzutreten scheint, dann nur, weil die unvernünftig Automobilisten sind und alle zur gleichen Zeit

ihren Wagen abstellen wollen. Kommen Sie das nächste Mal zwischen 23 Uhr und 7 Uhr früh, und Sie werden Parkplätze im Überfluss finden!

Herrn K.S. in L. Nein, das Kunstmuseum Bern befasst sich bestimmt nicht mit Futterbau-Versuchen. Man hat Sie zwar richtig beraten, als man Ihnen sagte, die grösste Klee-Sammlung der Welt befinde sich dort - aber es ist immer der gleiche Klee.

Ein Berner namens Röbi Schacht gab stets auf seine Nahrung acht, mied Zucker, Fett und Alkohol und ass nur ungedüngten Kohl, sterile Vollkorn-Präparate und biologische Salate, denn was ihm wichtig schien auf Erden, war, niemals ernstlich krank zu werden.

Er wurde schon mit vierzig Jahren von einem Taxi überfahren.